



**MERCI AU SACRÉ-COEUR
POUR BONTÉ REÇUE**

LE POINT D'OUTREMONT



www.stele-medias.com

Au service d'Outremont depuis 1998
Serving Outremont since 1998



PROFESSEUR DE VIOLON

**DIPLOMÉE DU
CONSERVATOIRE
EXPÉRIENCE DE SCÈNE
ENFANTS & ADULTES**

VANESSA 514-271-2202

27 Septembre 2022

Bi-mensuel

ÉDITION 25.18

FLÂNONS DANS LA COURSE CE DIMANCHE, POUR LES JEUNES ATTEINTS DE CANCER



De jeunes coureurs et leurs parents qui participaient au début de l'événement Flâmons dans la course l'an dernier au parc Danyluk de VMR.

Photo d'archives : Martin C. Barry, La Poste de VMR

MARTIN C. BARRY

Après plus de 22 ans de succès, le comité organisateur de Flâmons dans la course a décidé de continuer la formule gagnante de l'événement en 2023.

Flâmons dans la course est l'événement phare du Fonds de Sarah des Cèdres. Cette activité vise à recueillir des fonds essentiels pour répondre aux besoins de jeunes patients atteints de cancer qui sont hospitalisés à l'unité de soins de Sarah, la division d'hématologie-oncologie de l'Hôpital de Montréal pour enfants.

Depuis sa création, cette activité de financement a permis de recueillir quatre millions de dollars. Il s'agit d'une journée spéciale, où les héros de l'unité de soins de Sarah, des représentants d'entreprises, des

étudiants, des amis et des familles participent à des compétitions sportives amicales, comme la marche, et la course au bénéfice de cette cause importante.

Flâmons dans la course et le Fonds de Sarah des Cèdres ont vu le jour en 2001, lorsqu'une fillette de huit ans, Sarah, qui a donné son nom au Fonds, a voulu venir en aide à d'autres enfants qui, comme elle, étaient atteints de cancer.

Le rêve de Sarah est toutefois loin d'être entièrement réalisé. Elle veut s'assurer que l'hôpital continue de disposer de l'équipement le plus récent, ait les moyens d'effectuer de la recherche qui sauve des vies et ait les outils nécessaires à la formation de la prochaine génération des médecins, d'infirmières et d'autres spécialistes qui offriront aux enfants

les meilleurs soins et services possibles.

Dans la foulée du succès qu'il a connu l'an dernier, Flâmons dans la course va encore une fois se tenir à l'extérieur, dans le magnifique parc Danyluk, à Mont-Royal. Joignez-vous aux autres participants pour cette journée familiale qui se déroulera sous le signe du plaisir, dans le but de rendre hommage aux héros de l'unité de soins de Sarah.

DATE: Dimanche 1 octobre
HEURE: 9:00 h à 14 h
ENDROIT: parc Danyluk Park, Mont-Royal

Summary

On Sunday, October 1, hundreds of people of all ages will assemble in Danyluk Park, in the Town of Mount-Royal, to walk, run and have a

lot of fun.

"Stroll & Dash" is the main annual fundraiser for Sarah's Fund for Cedars. The mission of Sarah's Fund for Cedars is to improve the lives of pediatric cancer patients at the Montreal Children's Hospital. It was founded in 2001 by Sarah Cook, who was diagnosed with cancer when she was only eight years old, and it has since raised over \$14 million to help The Children's provide life-changing equipment, programs, and activities.

This year, Sarah's Fund for Cedars will support C.A.R.E., a new program that will address the psychological needs of young cancer patients and their families at The Children's. Over the next three years, Sarah's Fund is committed to raising \$365,000 for this important new initiative.

PHILIPPE REDDING



predding.com

514-984-9526

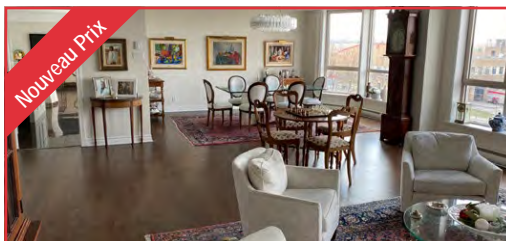


SOLD

2690 GRAHAM

Magnificent detached split-level house in a sought-after neighbourhood. 4 bedrooms, 3 full bathrooms, double garage and immense terrace at the back. Close to Saint-Clement Ouest school.

FLEXIBLE OCC. \$2,598,000



Nouveau Prix

1400 CR. MERIT # 402

Magnifique condo d'un peu moins de 2,000pc au niveau sub-penthouse. 2 cac, 2 sdb, salle de séjour, planchers chauffants, 2 balcons, garage. Beaucoup de luminosité. La cuisine et les 2 salles de bain entièrement rénovées.

1,800,000\$



VENDU

3142 AV. KIRKFIELD

VMR adj. Cottage jumelé, 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, sous-sol fini et rénové. Grande cour arrière. Près du REM.

OCC. FLEXIBLE. 998,000\$

INFO FLASH



ASSEMBLÉE PUBLIQUE LE 4 OCTOBRE 2023 PROJET DE RÈGLEMENT N° 1441-11

Conformément à la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (RLRQ, chapitre A-19.1), le maire expliquera le contenu du projet de règlement n°1441-11 modifiant le règlement de zonage n°1441 en ce qui a trait au nombre d'étages dans la zone P-459, ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet au cours d'une assemblée publique qui aura lieu le mercredi 4 octobre 2023, à 17 h au 90, avenue Roosevelt, Mont-Royal.

PUBLIC MEETING ON OCTOBER 4, 2023 DRAFT BY-LAW NO. 1441-11

In accordance with the Land Use Planning and Development Act (CQLR, Chapter A-19.1) the Mayor will explain the object of the draft by-law No. 1441-11 to amend zoning by-law No. 1441 with respect to the number of storeys in zone P-459, along with the consequences of its adoption, and will hear every person or body wishing to express an opinion on the subject at a public meeting on, Wednesday, October 4, 2023, at 17:00, at 90 Roosevelt Avenue, Mount Royal.

COMPOST ET DÉCHIQUETAGE DE DOCUMENTS DEUX CAMIONS CET AUTOMNE

Le samedi 14 octobre seulement, les résidents auront l'opportunité de faire déchiqueter gratuitement leurs documents confidentiels. Cet automne, la Ville prévoit la présence de deux camions de déchiquetage à cet effet, de 9 h à 16 h.

Quant à la distribution de compost, celle-ci aura lieu samedi le 14 et dimanche le 15 octobre de 9 h à 16 h.

Information : Services Techniques 514 734-3034

COMPOST AND DOCUMENT SHREDDING TWO TRUCKS THIS FALL

On Saturday October 14 only, residents can have their confidential documents shredded free of charge. This autumn, the Town plans to have two trucks on site for this purpose, from 9:00 to 16:00.

As for the next self-service compost distribution, it will take place on Saturday, October 14 and Sunday, October 15, from 9:00 to 16:00.

Information: Technical services 514 734-3034

SÉANCE D'INFORMATION PROJET MIL MONTRÉAL

Dans le cadre du projet MIL Montréal, la Ville de Montréal vous invite à une séance d'information de 90 minutes sur le réaménagement du secteur et du passage Rockland.

Cette séance se déroulera le mercredi 11 octobre 2023 à 19 h au CAMPUS MIL - Aile A de l'université de Montréal (Salle A-3502.1, 3e étage, 1375 avenue Thérèse-Lavoie-Roux).

INFORMATION SESSION MIL MONTRÉAL PROJECT

As part of the MIL Montréal project, the City of Montreal wishes to invite the population to a 90 minute information session regarding the redevelopment of the Rockland area and corridor.

This session will take place on Wednesday, October 11, 2023 at 19:00 at CAMPUS MIL - Aile A, Université de Montréal (Room A-3502.1, 3rd floor, 1375 avenue Thérèse-Lavoie-Roux).

MARCHÉ PUBLIC DE VMR

Il ne vous reste quelques jeudis pour profiter du marché public de Mont-Royal! Les producteurs et transformateurs vous donnent rendez-vous sur le chemin Moyle, près du parc Connaught tous les jeudis, de 15 h à 19 h, du 22 juin au 12 octobre 2023.

<https://www.ville.mont-royal.qc.ca/fr/node/7838>

TMR PUBLIC MARKET

You still have a few Thursdays left to enjoy the public market in Mount Royal! Producers and processors will be gathering on Moyle Road, near Connaught Park, every Thursday from 15:00 to 19:00, from June 22 to October 12, 2023.

<https://www.ville.mont-royal.qc.ca/en/node/7839>

SONDAGE D'APPRÉCIATION DES CONCERTS DE MONT-ROYAL EN FÊTE!

La Ville souhaite recueillir vos impressions et connaître votre niveau d'appréciation des concerts de Mont-Royal en fête qui ont eu lieu entre le 6 juillet et le 17 août 2023. Accédez au sondage d'une minute avec le lien suivant :

surveyMonkey.com/r/DQS6S76

CONCERT APPRECIATION SURVEY FOR MOUNT ROYAL CELEBRATES!

The Town would like to know your opinions and about the Mount Royal Celebrates concerts that took place between July 6 and August 17, 2023. Use the following link to access the one minute the survey:

surveyMonkey.com/r/DW83DGB

ALERTE AU NERPRUN CATHARTIQUE ET AUTRES VÉGÉTAUX ENVAHISSANTS!

S'appropriant toutes les ressources du sol, le nerprun cathartique nuit gravement aux autres espèces environnantes. Pour éviter cette situation indésirable, il est préférable de le couper ou de l'arracher en prenant soin de bêcher la terre afin d'éliminer les racines restantes dans le sol et remplacer par des plantes compétitrices.

<https://www.ville.mont-royal.qc.ca/fr/node/4833>

BE ON THE LOOKOUT FOR THE COMMON BUCKTHORN AND OTHER INVASIVE PLANTS!

Exploiting all the resources of the soil, the common buckthorn severely affects other nearby species. To avoid this undesirable situation, it is preferable to cut the plant down or pull it out and then to turn the soil and remove any remaining roots.

<https://www.ville.mont-royal.qc.ca/en/node/4836>

RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX 514-734-2900

Urgence 9.1.1
Bibliothèque 514 734-2967
Loisirs 514 734-2928
Sécurité publique 514 734-4666

Heures d'ouverture régulières
Lun-Ven 8h30 à 16h30

Hôtel de ville - 90, avenue Roosevelt H3R 1Z5

GENERAL INFORMATION 514-734-2900

Emergency 9.1.1
Library 514 734-2967
Recreation 514 734-2928
Public Security 514 734-4666

Regular office hours
Mon-Fri 8:30 to 16:30

Town Hall - 90 Roosevelt avenue H3R 1Z5



Michelle Setlakwe

Députée de Mont-Royal - Outremont
MNA for Mont-Royal - Outremont

Coordonnées :
5151, rue de la Savane
Bureau 201
Montréal (Québec) H4P 1V1
Téléphone : (514) 341-1151
Michelle.Setlakwe.MROU@assnat.qc.ca



CHRONIQUE DE LA DÉPUTÉE LE POINT D'OUTREMONT - SEPTEMBRE 2023

RENTÉE PARLEMENTAIRE ET NOUVEAU RÔLE DE LEADER ADJOINTE

Récemment, j'ai eu le privilège d'être nommée leader parlementaire adjointe de l'Opposition officielle. J'aurai ainsi l'occasion de travailler en étroite collaboration avec mon collègue Monsef Derraji, député de Nelligan et leader parlementaire de notre caucus, notamment sur la stratégie et la conduite des travaux parlementaires. J'aimerais remercier Marc Tanguay, député de LaFontaine et chef de l'Opposition officielle, pour sa confiance.

Pour la présente session parlementaire, vous pouvez compter sur moi ainsi que l'ensemble des députés de l'opposition officielle pour talonner le gouvernement, non pas par simple opposition, mais par notre volonté de faire avancer le Québec. Parallèlement, chaque semaine, mon équipe et moi travaillons à faire avancer de nombreux dossiers locaux qui touchent les résidents du comté. J'apprécie le temps passé sur ces dossiers, puisqu'ils me permettent de porter votre voix avec pertinence et mettre de l'avant les priorités du comté dans les débats à l'Assemblée nationale.

LA JOURNÉE « J'ACHÈTE UN LIVRE QUÉBÉCOIS »

Le 12 août était la journée « J'achète un livre québécois ». Comme le veut la tradition, je me suis rendue à la Librairie du Square à Outremont pour y faire quelques achats, incluant des livres jeunesse d'Édith Cochrane et Isabelle Brouillette qui serviront de dons à la Fondation pour l'alphabétisation pour son programme « La lecture en cadeau », qui offre des livres à des enfants en milieu défavorisés.

N'hésitez pas à communiquer avec mon bureau de circonscription pour toutes questions relevant du gouvernement provincial ainsi que pour vous orienter vers les meilleures ressources selon vos besoins. Abonnez-vous à mon infolettre pour davantage de contenu et de photos.

NEW ROLE AS DEPUTY HOUSE LEADER AND BACK TO PARLIAMENT

I was recently appointed Deputy House Leader of the Official Opposition. Within this new role, I will have the opportunity to work closely with my colleague Monsef Derraji, MNA for Nelligan and House Leader of the Official Opposition, on the strategy and conduct of the parliamentary work. I am grateful to Marc Tanguay, MNA for LaFontaine and Leader of the Official Opposition, for having provided me with this opportunity.

During this new parliamentary session, you can count on me and the rest of the MNAs forming the Official Opposition to constantly question the government on its decisions - not simply to oppose, but to make good on our commitment to foster progress in Quebec. Every week, my team and I are very happy to serve our constituents on various local files, allowing me to carry your voice at the National Assembly and accurately bring forward the issues that are relevant to you.

“J'ACHÈTE UN LIVRE QUÉBÉCOIS” DAY

August 12th was « J'achète un livre québécois » day. I went to the Librairie du Square in Outremont to make some purchases, including children's books by Édith Cochrane and Isabelle Brouillette, which I donated to the Literacy Foundation «The Gift of Reading» program providing books to underprivileged children.

My riding office is always here for your provincial-level queries and to direct you to the best resources according to your needs. Subscribe to my newsletter for more content and pictures.

RAYMOND BARBEAU'S DISTINCTIVE SCULPTURES AT DAWSON LIBRARY THIS MONTH



A selection of long-time Townie Raymond Barbeau's bronze sculptures can be seen until Oct. 26 at the Reginald J. P. Dawson Library.

Photo: Martin C. Barry, TMR Post

MARTIN C. BARRY

Although long-time Townie Raymond Barbeau never met the late great Montreal Canadiens right-winger Guy Lafleur, you might never know it from the bronze sculpture he created in the likeness of "Le Démon blond."

It's one of a selection of Barbeau's distinctive works that are on display at the Reginald J. P. Dawson municipal library until late October.

Working only from well-known visual impressions, Barbeau captured the constant forward-leaning pose that Lafleur was known for during the 1970s while skating furiously across the ice, as well as the long mane of hair that flowed behind his head in angular symmetry.

"He didn't want to wear a helmet for a long, long time," Barbeau recalled in an interview of Lafleur, who was among the last veteran NHL players to be exempted from wearing a helmet after helmets became mandatory in 1979.

Also included in Barbeau's exhibition are the following from his collection of bronze sculptures: The Circus, and Céline et Marin (Barbeau's parents). Perhaps his most elaborate and startling bronze work in the show is a highly-detailed visual depiction of the French-Canadian legend about lumberjacks who make a deal with the devil – better known as the Chasse Galerie.

Now retired, Raymond Barbeau had a long career in the field of engineering. The mathematical precision required in that profession, along with a natural artistic sensibility, combined to shape him into a sculptor of finely crafted bronze.

On average, each of his sculptures weighs from 15 to 20 lbs. The Chasse Galerie weighs in at an astonishing 35 lbs. Their sheer mass resulted in limitations on how the bronzes could be displayed in a cabinet on glass shelves in the library lobby, as the shelves might not support the weight.

Born in 1932, Raymond spent his childhood summers in Terrebonne, just north of Montreal, where he enjoyed countless hours in his grandfather Raymond Masson's art studio. A keen observer, Raymond Barbeau found himself enchanted by the sculptures in marble, plaster and wood he saw there.

At the age of 15, he undertook a series of bas-relief sculptures in wood. He later discovered the benefits of clay, a versatile and forgiving medium that allowed him to correct, modify and sculpt his art. In the late 1970s, he began using bronze and, in the company of sculptors André Fournelle and Claire Brunet, honed his skills to virtual perfection.

Raymond Barbeau continues to spend summers and weekends in the woods and lakes of the Laurentians, drawing inspiration for his expanding portfolio of figurative bronze sculptures. His work can be found in private collections in Canada and the United States.

You can view Raymond Barbeau's complete portfolio by going to the website below to access images of his work: <https://www.raymondbarbeausculpture.com/sculptures-1>

Résumé

Alors que Raymond Barbeau, un Monrois de longue date, n'a jamais rencontré l'ancien joueur des Canadiens de Montréal Guy Lafleur, on ne le saurait à peine puisqu'une sculpture de bronze créée par M. Barbeau réussit à saisir l'esprit compétitif et intensif du « Démon blond ».

Des œuvres de M. Barbeau se retrouvent dans de nombreuses collections privées au Canada et aux États-Unis. Une exposition de quelques-unes de ses sculptures a lieu à la bibliothèque Reginald J. P. Dawson jusqu'au 26 octobre.

N'OUBLIEZ PAS DE RÉSERVER VOS PUBLICITÉS POUR L'HALLOWEEN QUI VIENS!

C'EST LE TEMPS DE RAPPELLER AUX GENS DE RÉSERVER DANS VOS RESTAURANTS ET AUTRES SERVICES POUR LA FÊTE!

Publicité 514-570-1855

DÉSIREZ • RECHERCHEZ • HABITEZ

PROMESSE D'ACHAT ACCEPTÉE EN 10 JOURS

152 JASPER
4+2 CAC, 4+1 SDB. Magnifique propriété rénovée avec des matériaux haut de gamme. Luminosité exceptionnelle, terrain de 7010 pc et jardin très privé.

VENDU

150 MELBOURNE
Spacieuse propriété ensoleillée au style unique. 4 CAC et 2+2 SDB. Terrain 8100 pc ayant grand jardin et piscine.

2255 SUNSET. VMR
Belle propriété devant le parc Gundy ayant 4 CAC, 2+1 SDB sise sur un terrain de 8 120 pc.

VENDU

150 DUNRAE
Magnifique Dakin très bien entretenue 4 CAC sur un terrain de 6,200pc.

75 LINWOOD
Spacieuse propriété 5 CAC, 3+2 SDB sur terrain de 11,000 pc dans un croissant très tranquille de VMR.



BRIGITTE MACK
COURTIER IMMOBILIER
cel; 514-824-2132
brigittemack@me.com
www.brigittemack.ca
groupe sutton immobilia inc

Soutenez les jeunes patients atteints de cancer hospitalisés à l'unité de soins de Sarah de l'Hôpital de Montréal pour enfants
Support young cancer patients on Sarah's Floor at the Montreal Children's Hospital



 Pour en savoir plus
Learn more at
Strollanddash.ca

Marchez, courez ou flânez avec votre famille!
Walk, Run or Stroll with your Family!

No. d'enregistrement/Charity Registration No. : 10520-2501-RR-0001 Pour plus d'info / For more info: lina.zatkovic@cedarscancer.ca | 514-656-6662 | cedars.ca



**FONDATION DU
CANCER DES CÉDRES
CEDARS CANCER
FOUNDATION**

Centre universitaire
de santé McGill



McGill University
Health Centre

la fondation
de l'hôpital
de Montréal
pour enfants
the montreal
children's
hospital
foundation



MEMBRE DU / MEMBER OF
Réseau de cancérologie
Rossy | Rossy
Cancer
Network

ARTTRAM

Magdalena Martinez



ARTISTE DE LA SEMAINE
THIS WEEK'S ARTIST

« *Flower-Reinterpreted* »
Acrylic and paper on wood panel
10.5" x 10.5"

ArtTram.org

Commandité par
Sponsored by



TMR La Poste

Bonjour à tous nos citoyens, visiteurs et lecteurs occasionnels; ci-bas est la liste courante des points de dépôts publics ou vous pouvez trouver La Poste de VMR.

Hello to all our citizens, visitors and occasional readers; here beneath is the current list of public deposit points where you can find The TMR Poste.

- | | |
|--|--|
| Ch Athlone
Groupe Ahys #1387 | Bibliothèque Municipale #1967
Nettoyeur Daoust #1968 |
| Av. Beaumont
Métro Richelieu #1280 | Rue De la Savane
Bureau Setlakwe #5151 suite 201 |
| Ch. Canora
Café Dupont et Dupont #1297 | Kent
Bureau Housefather #4770 suite 316 |
| Côte-de-Liesse
Design Louis George #4360 | Boul. Laird
Voyage en Direct #1247
RE/MAX Du Cartier #1257
Épicerie Rachel Berri #1289 |
| Av. Cornwall
Nettoyeurs Daoust #15 | Ch. Lucerne
Mount Royal Bagel Factory #709
Nettoyeur Daoust #2459 |
| Boul. Graham
Royal Lepage Tendance #263
Sutton Immobilia #1435
Cordonnerie VMR #1759
Édifice - #1935
Équipe Lefrançois #1966 suite 101 | Av. Roosevelt
Hôtel de ville #90
Centre des loisirs #60 |



www.stele-medias.com

Votre Journal de Mont-Royal depuis 1998
An independant weekly serving your Town

VISIONNEZ LA SÉANCE DU CONSEIL DU 15 AOÛT 2023
VIEW THE AUGUST 15, 2023 TOWN COUNCIL MEETING



<https://www.youtube.com/youtown001>

Les sujets abordés / Topics covered

- Dégât d'eau à l'hôtel de ville
 - Accident tragique
 - Compensation - piscines résidentielles
 - Inondation des sous-sols
 - Centre sportif et communautaire (CSC)
 - Feux d'artifices
-
- Water Damage at Town Hall
 - Tragic Accident
 - Compensation - Residential Pools
 - Basements Flooding
 - Community and Sports Centre (CSC)
 - Fireworks Display



**COURSE CONTRE LE CANCER
DE L'OVAIRE DES CÈDRES
CEDARS RUN FOR
OVARIAN CANCER**

**DIM / SUNDAY
15 OCT 2023
8H30 / 8:30 AM**

**COURSE/RUN
2K 5K 10K
CHRONOMÉTRÉE/TIMED**



Dominique Dagenais, Présidente d'honneur
Dr^e Lucy Gilbert, Directrice du projet DOVEEgene

**CHANGER L'AVENIR DES DIAGNOSTICS DU CANCER DE L'ENDOMÈTRE
ET DE L'OVAIRE EN SOUTENANT LE PROJET DOVEEGENE
HELP CHANGE THE FUTURE OF ENDOMETRIAL AND OVARIAN
CANCER DIAGNOSIS BY SUPPORTING THE DOVEEGENE PROJECT**

OVARIANRUN.CA



**INSCRIVEZ-VOUS
MAINTENANT
REGISTER NOW**

No. d'enregistrement/Charity Registration No. : 10520-2501-RR-0001 Pour plus d'info / For more info: lina.zatkovic@cedarscancer.ca | 514-656-6662 | cedars.ca



WHEN GOD SAYS NO!

There are many articles and messages about how to obtain God's promises which result in His "YES!", but what is our response when we have prayed, fasted, meditated, and followed rigorous spiritual disciplines, and God's answer is still "NO!"

We can look at the influential Biblical leaders, the saints down through the ages, as they petitioned God for their passionate causes, and then experience what the 18th century Spanish mystic, St. John of the Cross, called, "the dark night of the soul".

A reporter once asked Mother Teresa what she often said when she prayed. Mother Teresa answered saying, "Well, I don't say much. I mostly listen." The reporter then asked her, "So what does God say to you?" And again Mother Teresa answered, "Well, he doesn't say much - he just listens."

Paul Thigpen writes about Mother Teresa's faith, based on the collection of her correspondence over 66 years to her spiritual adviser. He notes that after it was published, a TIME magazine article, "Mother Teresa's Crisis of Faith" focused on a startling revelation in her letters: despite lifelong labors for God, she had struggled for years with the sense that he had abandoned her. Some were disturbed by the news, but they needn't have been. Those critics who thought she was having a crisis of faith confused two very different things: belief in God and the feeling that He is near.

"She spoke of 'silence', 'emptiness', 'loneliness'. That's very different from saying she had concluded that God doesn't exist. In fact, despite her feelings, Mother Teresa continued to address her prayers to the God she believed was there, even though she felt He was far away.

In this she stands with many of the saints and even with Jesus Himself, who cried out from the Cross: 'My God, My God, why have you forsaken me?' (Mt. 27.46)

As Paul Thigpen says, "Her willingness to struggle so long this way is actually one more indicator of her heroic holiness. Who among us could dwell half a century among the most desperate people on earth without wondering often, 'Where is God in all this?' Yet she never despaired, never let her feelings paralyze her, continuing her sacrificial care for the poor. It was the mighty, persistent act of a will that had abandoned itself to God, even when it seemed abandoned by Him."

We stand in good company when we feel God says "NO" to our prayers. Consider Jesus in the Garden of Gethsemane, knowing full well what lay ahead of Him in that horror of scourging and crucifixion. He prayed: "Father, if it be possible let this cup pass from me, nevertheless, not my will but Thine be done." (Matthew 26.39)

The classic example for us is the experience of the Apostle Paul. It could not be said of Paul that, after his conversion, his life was straightforward and easy. Rather, the opposite is true. He was confronted by opposition, insults, physical abuse to the point of being left for dead after one stoning episode. He is said to have suffered from certain physical afflictions; epilepsy, eye problems, speech impediments, to name a few.

Writing to the Corinthian church about his spiritual experience, Paul writes: "Lest I should be exalted above measure through the abundance of the revelations, there was given to me a thorn in the flesh, the messenger of Satan to buffet me. For this thing I asked the Lord three times, that it might depart from me.

And He said unto me, MY GRACE IS SUFFICIENT FOR YOU: FOR MY STRENGTH IS MADE PERFECT IN WEAKNESS. Most gladly therefore will I glory in my infirmities, that the power of Christ may rest upon me. ...for when I am weak, then I am strong."

Jesus said, "Lo, I will be with you always, even unto the end of the age." That promise is true even when we don't feel it! Faith, like love, must be a matter of more than feeling, and become a reality of the mind and will.

Dr. Brian M. Gazzard
resident of town
personal development consultant.
514-961-8317

CONCERT
POUR LA DIGNITÉ

19 OCTOBRE 2023
18 h 30 : Cocktail dinatoire
20 h : Spectacle

— AVEC —
**MARTINE ST-CLAIR,
STÉPHANIE BÉDARD,
GENEVIÈVE JODOIN
ET BRIGITTE BOISJOLI**

Billets allant de 50 \$ à 500 \$
(Concert et accès au cocktail
dinatoire inclus)



POUR RÉSERVER :
EN LIGNE [HTTPS://WEBLINK.DONORPERFECT.COM/CONCERTPOURLADIGNITE2023](https://weblink.donorperfect.com/concertpourladignite2023)
— OU — PAR TÉLÉPHONE 514 272 7200 EXT 239



POUR LES DÉMARCHES DE VOTRE PERMIS DE CONSTRUCTION
VEUILLEZ CONTACTER SAKO MEKHGEAVAKIAN, ARCHITECTE
(514) 332-9378 SMA.INFO@VIDEOTRON.CA



WE DO IT ALL!

ROOFING

The roofing experts

Many years of Experience
Quality work at Competitive Prices!
Lifetime Warranty
shingles for the price of 25 years

We install and repairs
all kinds of roofs, shingles,
tar, & gravel, membrane
roofs and others

Residential & Commercial

DISCOUNTS FOR SENIORS AND ESSENTIAL WORKERS

PERFECT RENOVATIONS

514-418-9037

Fully licensed and insured RBQ#8107413037

Call us for a **FREE ESTIMATE TODAY!**
Over 30 years of experience

L'ARGENTINE ÉTAIT AU MENU À LA FOIRE MULTICULTURELLE 2023 DE VMR



Balades autour du stationnement en petit train au parc Danyluk au cours de la Foire multiculturelle samedi dernier.

Photo : Martin C. Barry, La Poste de VMR



Parmi les activités au cours de la Foire multiculturelle samedi dernier, les jeunes pouvaient caresser les animaux domestiques dans un zoo pour enfants.

Photo : Martin C. Barry, La Poste de VMR

MARTIN C. BARRY

La foire multiculturelle de Ville Mont-Royal était de retour encore une fois cette année la fin de semaine dernière. C'est le samedi 23 septembre que l'événement s'est déroulé au parc Danyluk. Différentes activités et une variété de mets traditionnels étaient au programme de 15 h à 20 h pour célébrer l'Argentine.

Divers spectacles argentins sur la scène entre 16 h et 19 h;

- Jeux gonflables, balades en petit train et petite ferme;
- Maquillage pour enfants, sculptures de ballons et clowns sur place;
- Activités animées par les employés de la bibliothèque;
- Kiosque d'information de la Sécurité publique;
- Activités pour les petits avec Sportball Québec;
- Pour clôturer la soirée, des feux d'artifice.

Au menu, l'on pouvait trouver de la cuisine traditionnelle présentée par Che Churros & Empanadas, restaurant Magnolia et Il vero spirito; un barbecue préparé par les Scouts Canada; desserts maison par le Centre de bénévolat de Ville de Mont-Royal et la Popote roulante; et petits gâteaux servis par le Club de Curling.

Summary

The town's Multicultural Fair was back again this year last Saturday in Danyluk Park, where a variety of activities were held to celebrate the vibrant culture in Argentina, one of the most dynamic nations in South America.

Des danseuses et danseurs de la compagnie de danse Tango Show Productions exécutaient leurs manœuvres sur une scène montée à l'extérieur dans le parc Danyluk.

Photo : Martin C. Barry, La poste de VMR



#1-1400 rue Ouimet
Montréal, Qc, H4L 3R1
Tél.: 514-736-1133
redaction@stele-medias.com
publicite@stele-medias.com
administration@stele-medias.com

Président: Pascal Richard
Vice-Présidente / Finances: San Lu Ly
Vice-Président / TI: Sylvain Nadeau
Édition: Pascal Richard
Collaborateurs: Martin C. Barry,
Frederick Harding, Vincent Cadorette

Conseil juridique: Ariël T. Roy
Conseil comptable: Cianci & Associés
Production: Pascal Richard
Ventes: Pascal Richard
Publié par: STELE • Médias, Communications,
et Relations Publiques inc.

NOTRE IMPRIMEUR UTILISE DU PAPIER RECYCLÉ DE SOURCES RESPONSABLES ET EST AUDITÉ ANNUELLEMENT PAR FSC.

Distribution Impression Certification Accès web de
tc • TRANSCONTINENTAL CARD VIDÉOTRON

Le Journal de Mont-Royal, Le Point d'Outremont et le Westmount Times sont distribués à 80,000 lecteurs à Mont-Royal, dans les quartiers Glenmount et Mountain Sight à tout les jeudis, à Outremont aux deux semaines et Westmount chaque mois. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie, de façon officielle ou déguisée, est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Stele Médias Inc ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais s'engage à reproduire uniquement la partie du texte où se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés expriment l'opinion de leurs auteurs, mais pas nécessairement celle de la direction. Dépôt légal aux bibliothèques nationales du Québec et du Canada.

514-570-1855

Stele Médias Inc • Le Point d'Outremont 25.18 • 27 Septembre 2023



1325 Scarboro

Première fois sur le marché depuis 50 ans!

Située sur un croissant paisible et peu passant à deux pas du parc Mohawk, ses espaces verts et terrains de tennis.

Un split level de 4 +1 cac et un terrain de grandeur impressionnante de près de 10,000pc. Plan élégant et spacieux, garage double, salle de lavage niveau rez-de-jardin.

Piscine creusée isolée d'un côté du jardin et immense espace de jeux de l'autre tout bordé d'une haie mature pour une intimité maximale.

Profitez de la proximité des écoles, des parcs et des commodités offrant à votre famille une grande communauté et un style de vie imbattable.

3,150,000\$



VISITE LIBRE DIMANCHE LE 1ER OCTOBRE DE 14H-16H 560 Carlyle

Unique et élégante! Magnifique plan intérieur conçu avec brio! Lumière naturelle fabuleuse! Spacieux cottage de 5 chambres à coucher avec salle familiale au RDC + bureau + solarium. L'aménagement plus que parfait pour la vie familiale et recevoir autant à l'intérieur qu'au jardin arrière. Un emplacement idyllique à quelques pas du joli Parc Kindersley. Une aire de jeux qui fera le grand bonheur de vos enfants. À proximité de l'école Saint-Clément et du Parc Dakin.

2,850,000\$



82 Balfour

Ce cottage de 4 + 1 cac et salle de séjour au RDC est un véritable trésor qui allie charme, espace et confort. Un endroit idéal pour créer des souvenirs avec votre famille grandissante. Avec sa grande piscine, son coin aire de jeu isolé, et sa vaste terrasse en bois, ce jardin offre une harmonie parfaite entre détente, divertissement et convivialité. Emplacement de choix dans un environnement paisible et verdoyant, tout en étant à proximité des écoles de quartier, commodités, parcs et services récréatifs. Tout est à portée de main.

2,549,000\$



7352 Canora

Maison de ville de 4 cac qui se distingue des autres par son design unique et son extension qui lui donne une superficie habitable remarquable. Aménagement intérieur repensé par un architecte avec un rez-de-chaussée décroché aux finitions contemporaines. Spacieuse salle familiale au RDC ouverte sur les aires de réceptions. Entretien minutieux qui vous assure la paix d'esprit. Jardin hyper privé aménagé pour recevoir avec sa terrasse et piscine creusée. Orientation ouest pour le soleil en après-midi. Localisation pratique à quelques pas du REM, près de l'UdeM, bus, et l'école St-Clément.

1,349,000\$



7878 Ostell

Ce bungalow vous accueille avec son intérieur lumineux et ses espaces de vie agréables. Le salon et la salle à manger à aire ouverte agrémentent vos réceptions; la cuisine adjacente et son accès au jardin est un aménagement hyper pratique. Cette maison a été rénovée au fil des ans pour vous faire profiter d'un quotidien avec confort moderne. 4 chambres à coucher et un espace bureau utile en temps de télétravail. Le jardin fera le grand bonheur de vos enfants avec son espace gazonné et un module de jeux très créatif. Rue peu passante et voisinage plaisant. Localisation avantageuse à proximité des commerces et transports en commun.

3,195\$/mois

L'excellence : une histoire de famille. Notre *attention* : une promesse.

Anne Redding

Courtier immobilier

514-573-2663

redding.anne@gmail.com

Gabrielle Rouleau

Courtier immobilier résidentiel

514-690-8965

gabriellerouleau.gr@gmail.com

Caroline Rouleau

Courtier immobilier résidentiel

514-814-8965

caroline@redding-rouleau.com